Skater Hockey / Inline Hockey

Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Dzos Volants	B
CLUB 2	Léchelles Coyotes	A

Lieu / Ort Location / Luogo	Bussy	Date / Datum Date / Data	07.05.2026
Start / Beginn Début / Inizio	20:00	End / Ende Fin / Fine	21:58
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	SC304		
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato		Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	X
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	76

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	224279	VOLERY Alicia	
Official scorer Marqueur	221514	BERGER Nancy	
Referee 1 Arbitre 1	9041	BAERFUSS Jeremy	
Referee 2 Arbitre 2	211156	HABEGGER France	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO — FINAL

	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	0
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0
FINAL	5	3

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: **Dzos Volants**

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Dzos Volants

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
TS	C	RÜTTIMANN Jonathan				214028
28	A	MARMY Sylvain				214019
33	G	AEBISCHER Samuel				211309
32	G	DANZI Kilian	X	X	X	203022
12		SALVI Leandro				215109
13		MARMY Denilson				211251
92		SOTTAZ Nathan				214123
27		CHAVAILLAZ Roman				221444
22		NIEDERHAUSER Chris				215176
41		DUC Noham				219067
81		RESIN Thomas				215090
87		ROMANENS Thomas				218075
72		CORMINBOEUF Aurélien				216807
56		PHARISA Renzo				224640
90		SOTTAZ Dylan				214120
COACH		VILLADONIGA Hugo				217074

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
20:16	TS	28	1				
39:29	56	92	2				
44:12	90	22	3				
45:09	92		4				
57:14	13	TS	5				

TOTAL: 5

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
08:52	22	2	08:52	09:29	J1
26:29	27	2	26:29	28:29	D
31:11	22	2	31:11	33:11	A
34:23	27	2	34:23	36:23	B1
59:15	TS	2	59:15	60:00	B2

TOTAL: 10 min

2 Léchelles Coyotes

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
11	C	BUCHS Olivier				213258
97	A	BERTSCHY Florian				209198
35	G	HUMBERT Guillaume	X	X	X	209273
1	G	HUBMANN Nicolas				208323
59		DING Laurent				208063
20		FROSSARD Yann				98430
8		GOBET Simon				214115
3		CARREL Romain				209275
73		JOMINI François				211176
93		MEER Johannes				212448
19		MOREL Michael				206005
TS		HEBERT Nathan				213345
14		MICHEL Lorri				208460
17		MOTA Luca				214011
23		GIACOMOTTI Nicolas				204109
42		FROSSARD Stéphane				202626
COACH		SEYDOUX Yvan				219944

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
09:29	TS	11	1				
24:35	20	42	2				
28:30	TS	23	3				

TOTAL: 3

TIME OUT: X X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
25:21	3	2	25:21	27:21	I
34:00	20	2	34:00	36:00	B1
37:54	11	2	37:54	39:29	H

TOTAL: 6 min